

Årsredovisning

för

Tecken & Tolk Sverige AB

556656-9082

Räkenskapsåret

2024-07-01 – 2025-06-30

Fastställelseintyg

Jag intygar att resultaträkningen och balansräkningen har fastställts på årsstämma 2025-10-29.

Årsstämman beslöt att godkänna styrelsens förslag till vinstdisposition.

Jag intygar att innehållet i dessa elektroniska handlingar överensstämmer med originalen och att originalen undertecknats av samtliga personer som enligt lag ska underteckna dessa.

Elektroniskt underskriven av:

Ulf Liljenbäck, Styrelseledamot

2025-10-29

Styrelsen och verkställande direktören för Tecken & Tolk Sverige AB avger följande årsredovisning för räkenskapsåret 2024-07-01 – 2025-06-30.

Årsredovisningen är upprättad i svenska kronor, SEK. Om inte annat särskilt anges, redovisas alla belopp i hela kronor (kr). Uppgifter inom parentes avser föregående år.

Förvaltningsberättelse

Verksamheten

Allmänt om verksamheten

Bolagets verksamhet är att erbjuda tolktjänster och konsulttjänster inom teckenspråk.

Företaget har sitt säte i Örebro.

Väsentliga händelser under räkenskapsåret

Under året har en fusion skett där moderbolaget Auktoriserad Tolk, org.nr 556894-5728, har fusionerats in i bolaget.

Flerårsöversikt (Tkr)	2024/25	2023/24	2022/23	2021/22
Nettoomsättning	36 222	29 838	23 912	19 884
Resultat efter finansiella poster	2 989	2 556	1 897	1 372
Soliditet (%)	37	40	39	50

Förändringar i eget kapital

	Aktie- kapital	Balanserat resultat	Årets resultat	Totalt
Belopp vid årets ingång	100 000	17 640	2 054 368	2 172 008
Disposition enligt beslut av årsstämman:				
Utdelning		-2 000 000		-2 000 000
Balanseras i ny räkning		2 054 368	-2 054 368	0
Fusionsdifferens		-402 248		-402 248
Årets resultat			3 331 479	3 331 479
Belopp vid årets utgång	100 000	-330 240	3 331 479	3 101 239

Resultatdisposition

Styrelsen föreslår att till förfogande stående vinstmedel (kronor):

balanserad vinst	72 008
fusionsdifferens	-402 248
årets vinst	3 331 479
	3 001 239
disponeras så att	
i ny räkning överföres	3 001 239
	3 001 239

Företagets resultat och ställning i övrigt framgår av efterföljande resultat- och balansräkning med noter.

Resultaträkning

	Not	2024-07-01 -2025-06-30	2023-07-01 -2024-06-30
Rörelseintäkter, lagerförändringar m. m.			
Nettoomsättning		36 221 965	29 837 808
Övriga rörelseintäkter		337 991	313 357
Summa rörelseintäkter, lagerförändringar m.m.		36 559 956	30 151 165
Rörelsekostnader			
Köpta tjänster		-10 904 190	-9 203 563
Övriga externa kostnader		-2 943 418	-2 184 096
Personalkostnader	2	-19 766 862	-16 265 794
Av- och nedskrivningar av materiella och immateriella anläggningstillgångar		-21 287	-40 287
Summa rörelsekostnader		-33 635 757	-27 693 740
Rörelseresultat		2 924 199	2 457 425
Finansiella poster			
Övriga ränteintäkter och liknande resultatposter		79 177	109 542
Räntekostnader och liknande resultatposter		-14 421	-10 770
Summa finansiella poster		64 756	98 772
Resultat efter finansiella poster		2 988 955	2 556 197
Bokslutsdispositioner			
Lämnade koncernbidrag		0	-75 000
Förändring av periodiseringsfonder		1 323 000	113 000
Förändring av överavskrivningar		-65 216	12 283
Summa bokslutsdispositioner		1 257 784	50 283
Resultat före skatt		4 246 739	2 606 480
Skatter			
Skatt på årets resultat		-915 260	-552 112
Årets resultat		3 331 479	2 054 368

Balansräkning

Not

2025-06-30

2024-06-30

TILLGÅNGAR

Anläggningstillgångar

Materiella anläggningstillgångar

Inventarier, verktyg och installationer

3

337 216

107 503

Summa materiella anläggningstillgångar

337 216

107 503

Finansiella anläggningstillgångar

Andra långfristiga värdepappersinnehav

4

74 655

0

Summa finansiella anläggningstillgångar

74 655

0

Summa anläggningstillgångar

411 871

107 503

Omsättningstillgångar

Kortfristiga fordringar

Kundfordringar

2 576 027

4 677 811

Övriga fordringar

577 973

296 000

Förutbetalda kostnader och upplupna intäkter

573 647

184 630

Summa kortfristiga fordringar

3 727 647

5 158 441

Kassa och bank

Kassa och bank

5 401 190

2 745 112

Summa kassa och bank

5 401 190

2 745 112

Summa omsättningstillgångar

9 128 837

7 903 553

SUMMA TILLGÅNGAR

9 540 708

8 011 056

Balansräkning

Not

2025-06-30

2024-06-30

EGET KAPITAL OCH SKULDER

Eget kapital

Bundet eget kapital

Aktiekapital

100 000

100 000

Summa bundet eget kapital

100 000

100 000

Fritt eget kapital

Balanserat resultat

-330 240

17 640

Årets resultat

3 331 479

2 054 368

Summa fritt eget kapital

3 001 239

2 072 008

Summa eget kapital

3 101 239

2 172 008

Obeskattade reserver

Periodiseringsfonder

420 000

1 270 000

Ackumulerade överavskrivningar

107 375

42 159

Summa obeskattade reserver

527 375

1 312 159

Kortfristiga skulder

Leverantörsskulder

594 404

558 829

Skatteskulder

1 150 519

844 649

Övriga skulder

1 585 899

1 221 029

Upplupna kostnader och förutbetalda intäkter

2 581 272

1 902 382

Summa kortfristiga skulder

5 912 094

4 526 889

SUMMA EGET KAPITAL OCH SKULDER

9 540 708

8 011 056

Noter

Not 1 Redovisningsprinciper

Allmänna upplysningar

Årsredovisningen är upprättad i enlighet med årsredovisningslagen och Bokföringsnämndens allmänna råd (BFNAR 2016:10) om årsredovisning i mindre företag.

Avskrivning

Materiella anläggningstillgångar

Inventarier, verktyg och installationer 5 år

Nyckeltalsdefinitioner

Nettoomsättning

Rörelsens huvudintäkter, fakturerade kostnader, sidointäkter samt intäktskorrigeringar.

Resultat efter finansiella poster

Resultat efter finansiella intäkter och kostnader men före bokslutsdispositioner och skatter.

Soliditet (%)

Justerat eget kapital (eget kapital och obeskattade reserver med avdrag för uppskjuten skatt) i procent av balansomslutning.

Not 2 Medelantalet anställda

	2024-07-01 -2025-06-30	2023-07-01 -2024-06-30
Medelantalet anställda	35	33

Not 3 Inventarier, verktyg och installationer

	2025-06-30	2024-06-30
Ingående anskaffningsvärden	201 436	201 436
Inköp	350 000	0
Försäljningar/utrangeringar	-165 000	0
Utgående ackumulerade anskaffningsvärden	386 436	201 436
Ingående avskrivningar	-93 933	-53 646
Försäljningar/utrangeringar	66 000	0
Årets avskrivningar	-21 287	-40 287
Utgående ackumulerade avskrivningar	-49 220	-93 933
Utgående redovisat värde	337 216	107 503

Not 4 Andra långfristiga värdepappersinnehav

	2025-06-30	2024-06-30
Övertagande vid fusion	74 655	0
Utgående ackumulerade anskaffningsvärden	74 655	0
Utgående redovisat värde	74 655	0

Not 5 Ställda säkerheter

	2025-06-30	2024-06-30
Företagsinteckning	0	1 000 000
	0	1 000 000

Årsredovisningen beslutades 2025-10-29

Örebro

Ulf Liljenbäck
Ulf Liljenbäck
Ordförande
2025-10-29

Ulrika Andersson
Ulrika Andersson
Verkställande direktör
2025-10-29

Revisorspåteckning

Min revisionsberättelse har lämnats 2025-10-29

Markus Larsson
Markus Larsson
Auktoriserad revisor



Revisionsberättelse

Till bolagsstämman i Tecken & Tolk Sverige AB

Org.nr 556656-9082

Rapport om årsredovisningen

Uttalanden

Jag har utfört en revision av årsredovisningen för Tecken & Tolk Sverige AB för räkenskapsåret 2024-07-01 - 2025-06-30.

Enligt min uppfattning har årsredovisningen upprättats i enlighet med årsredovisningslagen och ger en i alla väsentliga avseenden rättvisande bild av Tecken & Tolk Sverige ABs finansiella ställning per den 2025-06-30 och av dess finansiella resultat för året enligt årsredovisningslagen. Förvaltningsberättelsen är förenlig med årsredovisningens övriga delar.

Jag tillstyrker därför att bolagsstämman fastställer resultaträkningen och balansräkningen.

Grund för uttalanden

Jag har utfört revisionen enligt International Standards on Auditing (ISA) och god revisionssed i Sverige. Mitt ansvar enligt dessa standarder beskrivs närmare i avsnittet *Revisorns ansvar*. Jag är oberoende i förhållande till Tecken & Tolk Sverige AB enligt god revisorssed i Sverige och har i övrigt fullgjort mitt yrkesetiska ansvar enligt dessa krav.

Jag anser att de revisionsbevis jag har inhämtat är tillräckliga och ändamålsenliga som grund för mina uttalanden.

Styrelsens och verkställande direktörens ansvar

Det är styrelsen och verkställande direktören som har ansvaret för att årsredovisningen upprättas och att den ger en rättvisande bild enligt årsredovisningslagen. Styrelsen och verkställande direktören ansvarar även för den interna kontroll som de bedömer är nödvändig för att upprätta en årsredovisning som inte innehåller några väsentliga felaktigheter, vare sig dessa beror på oegentligheter eller misstag.

Vid upprättandet av årsredovisningen ansvarar styrelsen och verkställande direktören för bedömningen av bolagets förmåga att fortsätta verksamheten. De upplyser, när så är tillämpligt, om förhållanden som kan påverka förmågan att fortsätta verksamheten och att använda antagandet om fortsatt drift. Antagandet om fortsatt drift tillämpas dock inte om beslut har fattats om att avveckla verksamheten.

Revisorns ansvar

Mina mål är att uppnå en rimlig grad av säkerhet om huruvida årsredovisningen som helhet inte innehåller några väsentliga felaktigheter, vare sig dessa beror på oegentligheter eller misstag, och att lämna en revisionsberättelse som innehåller mina uttalanden. Rimlig säkerhet är en hög grad av säkerhet, men är ingen garanti för att en revision som utförs enligt ISA och god revisionssed i Sverige alltid kommer att upptäcka en väsentlig felaktighet om en sådan finns. Felaktigheter kan uppstå på grund av oegentligheter eller misstag och anses vara väsentliga om de enskilt eller tillsammans rimligen kan förväntas påverka de ekonomiska beslut som användare fattar med grund i årsredovisningen.

Som del av en revision enligt ISA använder jag professionellt omdöme och har en professionellt skeptisk inställning under hela revisionen. Dessutom:

- identifierar och bedömer jag riskerna för väsentliga felaktigheter i årsredovisningen, vare sig dessa beror på oegentligheter eller misstag, utformar och utför granskningsåtgärder bland annat utifrån dessa risker och inhämtar

Tecken & Tolk Sverige AB, Org.nr 556656-9082



revisionsbevis som är tillräckliga och ändamålsenliga för att utgöra en grund för mina uttalanden. Risken för att inte upptäcka en väsentlig felaktighet till följd av oegentligheter är högre än för en väsentlig felaktighet som beror på misstag, eftersom oegentligheter kan innefatta agerande i maskopi, förfalskning, avsiktliga utelämnanden, felaktig information eller åsidosättande av intern kontroll.

- skaffar jag mig en förståelse av den del av bolagets interna kontroll som har betydelse för min revision för att utforma granskningsåtgärder som är lämpliga med hänsyn till omständigheterna, men inte för att uttala mig om effektiviteten i den interna kontrollen.

- utvärderar jag lämpligheten i de redovisningsprinciper som används och rimligheten i styrelsens och verkställande direktörens uppskattningar i redovisningen och tillhörande upplysningar.

- drar jag en slutsats om lämpligheten i att styrelsen och verkställande direktören använder antagandet om fortsatt drift vid upprättandet av årsredovisningen. Jag drar också en slutsats, med grund i de inhämtade revisionsbevisen, om huruvida det finns någon väsentlig osäkerhetsfaktor som avser sådana händelser eller förhållanden som kan leda till betydande tvivel om bolagets förmåga att fortsätta verksamheten. Om jag drar slutsatsen att det finns en väsentlig osäkerhetsfaktor, måste jag i revisionsberättelsen fästa uppmärksamheten på upplysningarna i årsredovisningen om den väsentliga osäkerhetsfaktorn eller, om sådana upplysningar är otillräckliga, modifiera uttalandet om årsredovisningen. Mina slutsatser baseras på de revisionsbevis som inhämtas fram till datumet för revisionsberättelsen. Dock kan framtida händelser eller förhållanden göra att ett bolag inte längre kan fortsätta verksamheten.

- utvärderar jag den övergripande presentationen, strukturen och innehållet i årsredovisningen, däribland upplysningarna, och om årsredovisningen återger de underliggande transaktionerna och händelserna på ett sätt som ger en rättvisande bild.

Jag måste informera styrelsen om bland annat revisionens planerade omfattning och inriktning samt tidpunkten för den. Jag måste också informera om betydelsefulla iakttagelser under revisionen, däribland de eventuella betydande brister i den interna kontrollen som jag identifierat.

Rapport om andra krav enligt lagar och andra författningar

Uttalanden

Utöver min revision av årsredovisningen har jag även utfört en revision av styrelsens och verkställande direktörens förvaltning för Tecken & Tolk Sverige AB för räkenskapsåret 2024-07-01 - 2025-06-30 samt av förslaget till dispositioner beträffande bolagets vinst eller förlust.

Jag tillstyrker att bolagsstämman disponerar vinsten enligt förslaget i förvaltningsberättelsen och beviljar styrelsens ledamöter och verkställande direktören ansvarsfrihet för räkenskapsåret.

Grund för uttalanden

Jag har utfört revisionen enligt god revisionsd i Sverige. Mitt ansvar enligt denna beskrivs närmare i avsnittet Revisorns ansvar. Jag är oberoende i förhållande till Tecken & Tolk Sverige AB enligt god revisorsd i Sverige och har i övrigt fullgjort mitt yrkesetiska ansvar enligt dessa krav.

Jag anser att de revisionsbevis jag har inhämtat är tillräckliga och ändamålsenliga som grund för mina uttalanden.

Styrelsens och verkställande direktörens ansvar

Det är styrelsen som har ansvaret för förslaget till dispositioner beträffande bolagets vinst eller förlust. Vid förslag till utdelning innefattar detta bland annat en bedömning av om utdelningen är försvarlig med hänsyn till de krav som bolagets verksamhetsart, omfattning och risker ställer på storleken av bolagets egna kapital, konsolideringsbehov, likviditet och ställning i övrigt.



Styrelsen ansvarar för bolagets organisation och förvaltningen av bolagets angelägenheter. Detta innefattar bland annat att fortlöpande bedöma bolagets ekonomiska situation och att tillse att bolagets organisation är utformad så att bokföringen, medelsförvaltningen och bolagets ekonomiska angelägenheter i övrigt kontrolleras på ett betryggande sätt. Verkställande direktören ska sköta den löpande förvaltningen enligt styrelsens riktlinjer och anvisningar och bland annat vidta de åtgärder som är nödvändiga för att bolagets bokföring ska fullgöras i överensstämmelse med lag och för att medelsförvaltningen ska skötas på ett betryggande sätt.

Revisorns ansvar

Mitt mål beträffande revisionen av förvaltningen, och därmed mitt uttalande om ansvarsfrihet, är att inhämta revisionsbevis för att med en rimlig grad av säkerhet kunna bedöma om någon styrelseledamot eller verkställande direktören i något väsentligt avseende:

- företagit någon åtgärd eller gjort sig skyldig till någon försummelse som kan föranleda ersättningsskyldighet mot bolaget, eller
- på något annat sätt handlat i strid med aktiebolagslagen, årsredovisningslagen eller bolagsordningen.

Mitt mål beträffande revisionen av förslaget till dispositioner av bolagets vinst eller förlust, och därmed mitt uttalande om detta, är att med rimlig grad av säkerhet bedöma om förslaget är förenligt med aktiebolagslagen.

Rimlig säkerhet är en hög grad av säkerhet, men ingen garanti för att en revision som utförs enligt god revisionssed i Sverige alltid kommer att upptäcka åtgärder eller försummelser som kan föranleda ersättningsskyldighet mot bolaget, eller att ett förslag till dispositioner av bolagets vinst eller förlust inte är förenligt med aktiebolagslagen.

Som en del av en revision enligt god revisionssed i Sverige använder jag professionellt omdöme och har en professionellt skeptisk inställning under hela revisionen. Granskningen av förvaltningen och förslaget till dispositioner av bolagets vinst eller förlust grundar sig främst på revisionen av räkenskaperna. Vilka tillkommande granskningsåtgärder som utförs baseras på min professionella bedömning med utgångspunkt i risk och väsentlighet. Det innebär att jag fokuserar granskningen på sådana åtgärder, områden och förhållanden som är väsentliga för verksamheten och där avsteg och överträdelser skulle ha särskild betydelse för bolagets situation. Jag går igenom och prövar fattade beslut, beslutsunderlag, vidtagna åtgärder och andra förhållanden som är relevanta för mitt uttalande om ansvarsfrihet. Som underlag för mitt uttalande om styrelsens förslag till dispositioner beträffande bolagets vinst eller förlust har jag granskat om förslaget är förenligt med aktiebolagslagen.

Alingsås 2025-10-29

Markus Larsson

Markus Larsson
Auktoriserad revisor